

お見積明細書

2016/4/22

東海大学医学部付属病院 御中

株式会社 エイチ・アイ・エス 横浜団体営業所
 (観光庁長官登録一般旅行業第724号)
 (総合旅行業務取扱管理者 辻 真宏)
 〒220-0004 神奈川県横浜市西区北幸2-10-33
 マニュライフプレイス横浜6階
 TEL:045-317-3631 FAX:045-317-3512
 担当者: 横田 茜

【ご日程】2016年9月1日(木)~9月7日(水) 5泊7日
 【ご利用ホテル】アストン・ワイキキ・パニアン(3名様1室)

20席限定!	20席限定!	20席限定!
<<ご旅行代金>> 大韓航空利用(KE) ¥150,000-	全日空利用(NH) ¥153,000- ※日本国内線乗継ある方おススメ!	ハワイアン航空利用(HA) ¥163,000-

<<部屋割変更に関する差額(お1名様あたり)>> ○1名様1室利用追加代金 ¥85,000 ○2名様1室利用追加代金 ¥13,000 ○4名様1室利用割引代金 マイナス¥11,000 ※3~4人目はソファ(キングサイズ)ベッドの2名利用となります。		
--	--	--

※上記代金に、別途、空港施設使用料(¥2,610)、現地出入国税(¥7,500)、燃油サーチャージ(¥0)が必要となります。(暫定)
 ※フライトスケジュール下記参照

上記以外の航空会社はお見積り対応とさせていただきます。
 <<概算料金ご案内>>

チャイナエアライン(CI) ¥150,000- ※ご予約後、3日以内全額入金(発券)	日本航空利用(JL) ¥171,000- ※ご予約後、3日以内全額入金(発券)	日本航空ビジネスクラス利用(JL) ¥277,000-
--	---	--------------------------------

※上記代金に、別途、空港施設使用料(¥2,610)、現地出入国税(¥7,500)、燃油サーチャージ(¥0)が必要となります。(暫定)
 ※フライトスケジュール下記参照

☆延泊・減泊や、他の航空会社利用でのビジネスクラス利用はお見積り対応とさせていただきます。
 ☆日本国内 国内線の追加も可能です。(お見積り対応)

内訳A 上記旅行経費に含まれるもの

- 1) 航空運賃: 上記参照/エコノミークラス ご利用
- 2) 宿泊費: アストン・ワイキキ・パニアン(3名様1室)
- 3) 食費: 朝食 0回、昼食 0回、夕食 0回 計: 0回
- 4) 観光: 旅程表をご覧ください
- 5) 交通費: 往復専用車空港送迎
- 6) 税・サービス料: 団体行動中の税金、サービス料及びチップ
- 7) **H I S特典** : 滞在中 **L e a L e a** トロリー乗り放題!

内訳B 上記旅行経費に含まれないもの

- 1) 渡航手続諸経費: a) パスポート代理申請手数料 b) 包括旅行取扱料(出入国カード記入)
- 2) 旅行傷害保険料: 傷害・疾病などの旅行傷害保険料
- 3) 手荷物超過料金: お一人につき20キロを超えるもの
- 4) 個人的費用: お土産代・飲食代・通信費及びこれらに伴う税・サービス料
- 5) **ESTA代理登録**: 入国には**ESTA**の登録が必要です。H I Sでの代理登録する場合は通常¥5,800-かかります。

空港諸税は、航空燃油価格高騰の影響により、変動する可能性があり、追加徴収が発生する場合がございます。
 本書面は上記旅行条件に基づいた見積りであり、御予約手配を確約するものではありません。予めご了承下さい。

■フライトスケジュール

利用航空会社	往路(成田→ホノルル)			復路(ホノルル→成田)		
大韓航空(KE)	KE001便	21:20	— 10:00	KE002便	11:55	— 翌15:20
全日空(NH)	NH184便	20:35	— 09:10	NH183便	11:25	— 翌14:40
ハワイアン航空(HA)	HA822便	21:00	— 10:05	HA821便	15:45	— 翌19:00
チャイナエアライン(CI)	CI018便	20:10	— 08:40	CI017便	13:45	— 翌16:55
日本航空(JL)	JL786便	19:50	— 08:10	JL785便	09:40	— 翌13:25
	JL784便	21:05	— 09:25	JL783便	12:35	— 翌16:20
	JL782便	22:00	— 10:05	JL781便	13:30	— 翌17:05

※その他、フライトについてはお問い合わせください。



受注型企画旅行参加申込書

この申込みにあたっては、旅行や保険関連サービスに利用されること、その他後記、『個人情報保護に関する事項』の内容に同意のうえ、情報を提供しています。

		記入日		年	月	日
コース名	東海大医学部付属病院 ホノルル旅行			日本出発日	2016 年 月 日	
フリガナ				生年月日	性別	婚姻
氏名				年 月 日 (年齢満 歳)	<input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	<input type="checkbox"/> 未婚 <input type="checkbox"/> 既婚
パスポート 記載名 (ローマ字活字の大字)	LAST NAME(姓)		FIRST NAME(名)		国籍	
	※既婚の方 <input type="checkbox"/> 旧姓のまま使う <input type="checkbox"/> 新姓にして使う <input type="checkbox"/> 新姓に変更済み					
パスポートNO. 有効期限	パスポートNO.		有効期限		ビザは(日本国籍以外の方で、必要な場合)	
			年 月 日		<input type="checkbox"/> 持っている <input type="checkbox"/> ご自身で申請 <input type="checkbox"/> 代行申請希望	
フリガナ						
現住所	郵便番号 -					
連絡先	電話		FAX			
	携帯		E-MAIL			
	※弊社からの情報発信の可否 <input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 希望しない					
勤務先又は 学校名			役職	電話		
	※連絡時個人名希望の有無: <input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 希望しない					
勤務先又は 学校住所	郵便番号 -					
ご本人が 未成年者の場合	私は申込人の親権者(法定代理人)として、申込人が貴社と旅行契約を締結することに同意します。					
	年 月 日		親権者署名		印	
ご旅行中の 国内連絡先	フリガナ			続柄	電話	
	氏名			本人との関係		
	住所	郵便番号 -				
ビザ	訪問国により、パスポートの残存有効期間の条件や、ビザが必要な場合があります。 外国籍の方は査証取得が必要となる場合がありますので、お問い合わせください。 ※旅行先 (ハワイ) は、日本国籍の方はビザが <input checked="" type="checkbox"/> 必要 <input type="checkbox"/> 不要です。 ※パスポートの残存期間は、 帰国日以上必要)です。 下記の質問にお答えください。 ①2011年3月1日以降にイラン・イラク・スーダン・シリア・リビア・ソマリア・イエメンに渡航または滞在したことがありますか <input type="checkbox"/> はい <input type="checkbox"/> いいえ ②イラン・イラク・スーダン・シリア・リビア・ソマリア・イエメンのいずれかの国籍を有する二重国籍者ですか。 <input type="checkbox"/> はい <input type="checkbox"/> いいえ ※上記に該当する渡航者はビザ免除プログラム(ESTA)を利用して渡米することはできません。観光査証(VISA)の取得が必要です。					
ESTA登録	※ESTA登録に関して お客様のご旅程には米国が含まれていますので、事前に電子渡航認証システム(ESTA)への登録が必要です。 <input type="checkbox"/> H.I.S.にて ESTA代理登録を依頼する。(別途、5,800円がかかります) <input type="checkbox"/> 自己の責任において自身で登録する為、登録依頼はしません。 ※ご自身で登録の方は右記に署名ください。 署名 _____					
海外旅行傷害保険	※海外旅行傷害保険について <input type="checkbox"/> H.I.S.にて海外旅行保険に加入する。…別紙海外旅行傷害保険申込書にご記入ください。 <input type="checkbox"/> オンラインで申し込む <input type="checkbox"/> 他社で加入済み(カード・その他) <input type="checkbox"/> 加入しません。 ※ご自身で登録の方は右記に署名ください。署名 _____					
H.I.S.では、すべてのお客様に安心してご旅行いただく為に、海外旅行傷害保険への加入を強くお勧めします。 海外旅行傷害保険オンライン契約はこちら ⇒ http://www.his-j.com/hoken/						
営業担当	横田 茜		営業所	HIS横浜団体 横田		

【お客様の個人情報の取り扱いについて】

旅行申込書にご記入いただく、氏名、年齢、生年月日、電話番号、メールアドレス、住所、勤務先等の情報は「個人情報」に該当しますので、当社は以下に掲げる個人情報の取り扱いに関する基本方針及び個人情報に関して適用される法令を遵守して、お客様に関する個人情報の適正な管理・利用と保護に万全を尽くします。

(1)当社は、お客様が申し込みになられた旅行サービスを手配するために必要な範囲で情報を利用いたします。また、当社は、旅行サービス提供機関に対し、お客様の氏名、パスポート番号及び現地滞在先等をあらかじめ電子的方法等で送付することによって提供します。この他、将来、お客様へより良い旅行商品やサービスを提供するために、新しい旅行商品やサービス、キャンペーン情報等のご案内、アンケートや旅行参加後のご感想の提供をお願い、統計資料の作成等にお客様の個人情報を利用させていただくことがあります。

(2)当社は、下記の場合を除き、お客様からお預かりした個人情報を第三者に開示・提供いたしません。

- ①お客様の同意がある場合。
- ②旅行サービス提供機関や当社及び販売店の手配業務委託先に、旅行サービス手配に必要な最小限度の情報を開示・提供する場合。
- ③法的な、命令等による個人情報の開示・提供を求められた場合。
- (3)当社は、一部コースにおける旅行添乗業務、空港カウンター業務、保管・廃棄業務といった、お客様からお預かりした個人情報の一部又は全部を含む業務を他社へ委託する場合、個人情報の安全な取り扱いが出来る企業を選定した上で、情報を預け、定期的な監督を行って参ります。

(4)お客様からご提供いただけない個人情報が旅行サービス手配に必要な不可欠な情報である場合、お申し込みをお断りする場合があります。

(5)当社が保有する個人データの開示、削除、利用停止、その他個人情報保護に関するご質問、ご意見、全国のお客様相談室にてお受けいたします。

東京 03-5908-2505/名古屋 052-955-8333/大阪 06-6133-0320/福岡092-735-5577

(6)個人情報管理責任者 常務取締役

<ご渡航希望チェックリスト>

お名前： _____

①ご参加希望日程に☑チェックをお願い致します。

- 基本 9/1(木)～9/7(水) <5泊7日間>
減泊 9/1(木)～9/6(火) <4泊6日間>
その他 / () ～ / () < 泊 日間>

②希望航空会社に☑チェックをお願い致します。

- 大韓航空
全日空
ハワイアン航空

☆イレギュラー対応

- ビジネスクラス希望(希望航空会社・・・)
その他 (ご希望詳細・・・)

③お部屋割について☑チェックをお願い致します。

- 3名様1室利用：基本料金
1名様1室利用：差額¥85,000追加
2名様1室利用：差額¥13,000追加
4名様1室利用：差額¥11,000割引 ※3～4人目はソファー(キングサイズ)ベッドの2名利用となります。

☆同室希望の方がいる場合、フルネーム(ローマ字)でご記入をお願い致します。

※ご人数の関係で、ご希望のお部屋割に沿えないこともございますので、ご了承くださいませ。

④ESTA取得について

※ESTA・・・電子渡航認証システム(ESTA)。法施行機関のデータベースとの照合を行ないます。
ビザ免除プログラムを利用して米国に入学するすべての渡航者は、搭乗前にこのシステムを用いて電子渡航認証を取得することが義務付けられています。

- ご自身で登録(\$14) <https://esta.cbp.dhs.gov/esta/> (クレジットカード決済)
HISにて代行(¥5,800)

その他、ご希望があればお見積り対応とさせていただきます。
またオプションツアーのご予約も承りますので、お気軽にお声掛けください。

備考：

ご旅行までの流れ

- ①お申込書/チェックリスト/パスポートコピーのご提出：**締め切り5/31(火)**
↓ ※パスポート未取得の方はご取得でき次第のご提出をお願い致します。 ※以降のお申し込みはお見積りとなります。
- ②お申込金(¥35,000)のご入金：ご予約後、2週間以内
↓ ※お申込書を頂いた後、ご請求書を発行させていただきます。
- ③残金のご入金：ご出発1ヶ月前まで
↓
- ④ご日程表のお渡し：ご出発2週間前
↓
- ⑤ご出発：お気を付けて行ってらっしゃいませ。

お取消規定

取消日(契約解除の日)	取消料・企画料
ご旅行開始日90日前以降 6/1(水)～	企画料¥35,000
ご旅行開始日30日前以降 8/2(火)～	企画料¥35,000 + 旅行代金の20%
2日前(前々日)～旅行開始まで 8/30(火)～	企画料¥35,000 + 旅行代金の50%
旅行開始後の解除又は 無連絡不参加の場合	企画料¥35,000 + 旅行代金の100%